

本館新開除禮拜外每日出報一  
紙如外埠均可函致本館取  
閱如外埠函致本館取閱不  
也除日本英法德美各國裁  
惜工本從英法德美各國裁  
紙各器以待與各官紳  
刊印字及各式花邊等延有  
西人活字及各式花邊等延  
印字大小均能器均用精工刊

第七千七百三十五號

# 叻報

(本館在哥勞得力門牌一百廿四號D)

丁未十月廿二日

印工總倫敦延有文士到  
寫各體文字現由上海購到  
各種書籍出售其書目另行  
刊佈所有各項原稿其有須  
本館人心中者附登亦須無  
礙於人而後始錄其有概不  
成文以及支離費解者概不  
登錄更須寫明君來札向不  
將原稿收回也本館謹白

Printed and Published for the Proprietor by 三拜號七十月一十年七零百九千一英大 Ho Joo Koh at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

解毒報出世之喜報 ○本報以研究鴉片之利害兼鼓吹國民戒烟為宗旨體例精嚴莊諧並美  
能令閱者肅然喜憤然悲廢然思返而不敢留戀於黑暗也每月定閱一次本埠定閱至年十二册  
若報費壹元半年五角五占零售每册一角外埠郵費另加現第一期已出版定閱者請速來本館掛號可  
也特此奉聞 光緒三十三年十月十五日 星洲振武善社謹啟

禁錮廣告 ○桂字佈告 皇家決意禁用北慈旗及寶勝越銅鋪經於六月初二日出曉諭惟  
本坡華人眾多深恐未及週知特命本司在華人報紙內再出告白聲明自華人六月廿三日起本坡商民  
人等切宜謹遵六月初二日之告示而行若敢違犯一經察覺定必控官究辦并將違例之鋪充公決不寬  
貸特此告知勿謂言之不預也

大英一千九百零年八月廿一號

華歷丁未年七月十三日

署理七州府華民政務司辛告

粵督張人駿電告防城匪亂詳情

防城焚署我官案前護督胡湘林與廣西提督丁槐所奏情節各執一詞八月十一日駁在香港欽奉電旨  
著確切查明據實電奏欽此駁低粵後當分電欽州文武確查嗣據陸續覆到均稱兵匪勾結恣有不法  
復密札署廉欽道葉心湛覆查茲據查明電稟前來緣防城本無城縣署頭門兩旁設炮樓二座駐衛軍左  
右兩哨左哨哨長把總劉永德駐署右之城隍廟右哨哨長千總李之煜駐署左之吳家祠該縣親兵營帶  
王裕德帶親兵五十名駐署內七月二十六日午前有匪黨六七百人由縣署西路大寨一路來攻防城  
未至前有警報司事張曜東眼見衛軍各勇收拾行李預備起程者及匪至若與認識互通隱語衛軍祇  
向空開鎗一排絕不抵抗知縣未漸元急閉署門親率兵士上炮樓為守禦計飭兵開鎗兵以無匪對未漸元  
從炮眼下一排絕不抵抗知縣未漸元急閉署門親率兵士上炮樓為守禦計飭兵開鎗兵以無匪對未漸元  
略放數鎗鎗聲時匪已用火油焚毀頭門署內親兵復將西炮樓牆脚挖穿放匪入未漸元乃急下樓遇兵更  
梁國華遂一併被執匪迫之至街市梁國華乘間得脫西炮樓牆脚挖穿放匪入未漸元乃急下樓遇兵更  
諸旋接匪黨來函忽傳口令隨攻城未漸元誓死不允親兵什長章桂標附匪耳作數語匪即擄未漸元  
至縣城西門外口開鎗斃之並鎗斃其妻女及官眷妻女親兵營帶哨長家丁婢女等十五名口宣未漸元  
被執時途遇衛軍哨弁劉永德執手求援劉力拔其腕而逃匪黨夥同衛軍親兵焚毀案卷搶劫鎗械  
銀約數千兩縣署向無監獄放去親押人犯四十九名看管人犯十七名焚燒縣署衛軍遂脫其衣自突  
於日申刻同親兵從匪由兩路而去先是未漸元以匪黨馬馳電請前署廉欽道王瑚撥營救王瑚其時  
馬範之匪已上嶺那干以西派兵追剿一時難到縣境即匪到亦有兵同到等語覆之未漸元遂恃以無恐  
又所用偵探革弁許承勝由大寨一帶至十萬大山探匪踪跡以並無匪蹤報告實皆由許承勝為之元  
專致兵匪結成一片成此鉅禍現在韋桂標夫婦並許承勝親兵什長賴德飛勇丁郭十三等及逸匪元後  
共獲三十餘名懲辦防城城宇協防已裁只有移駐該處之江坪汛千總賴廷華一員失事時先期赴來  
催收學費衛軍左哨弁楊國標右哨長章景香亦先赴大南此查明防城失事兵匪勾結之實在情形也  
署北海鎮李準取具防城城隍廟局勸學所公立小學堂暨紳商等聯名甘結為據及經者欽州夏均等  
訊據賴德飛實有受匪賄邀集四十四什長均分之供復飭該縣典史梁國華同省面詢情節相符  
防城改縣後未築城垣全賴派警隊以資守禦衛軍左右兩哨即左江巡防第四隊共有四哨係守備  
兩榮所帶本年春間調赴欽州旋由王瑚派護衛軍親率內哨以駐大南直以左右兩哨防城乃竟與  
親兵通匪內應焚署我官劫掠公帑放脫人犯殊堪髮指四軍早經出境統將丁槐遙莫能制本可切  
作前此電奏情節係據該署所稟違信一面之詞以致食卒入告譴炳榮身為營帶所部弁勇竟至通匪  
又哨長章景香雖遠赴大南平且事後又不能悉數繳獲反餉嗣經統將實屬庸庸誤妄左哨哨弁楊國標  
任難因公出外究屬疏於防守相繼請旨將營帶左江巡防隊都司銜補用守備譚炳榮左哨哨弁楊國標  
應予革職國標右哨哨長章景香先被補把總章景香駐江坪汛千總賴廷華與在逃之左哨哨長儘先拔補

摩事專電 ○本實得力太晤士報得接十八日德京發來電云摩國各港口宣佈復開所有人民均無正蘇丹之字下云  
德皇復豫電音 ○十五日英京勞打發來電云德皇現住附近海尼謀之海基里夫宮中乾躬甚健曾乘摩打車往遊附近之山林  
程甚速日昨車行數次每一分鐘能駛一英里有奇云  
俄行被劫電音 ○十五日英京勞打發來電云英京日日電報得接俄京通信員來電云波斯之施勒地方有俄國洋行兩家被劫云  
俄印欲連車路電音 ○十七日英京勞打發來電音云英京日日電報得接俄京通信員來電云俄廷將派人員查察接連俄國印  
車路之事云  
俄國派員勘災電音 ○十八日英京勞打發來電音云俄廷特派通信人員前往所屬波麥拉之加刺打地方查勘近來地震之災  
已查明是役人死一萬名云  
英俄交際電音 ○十八日英京勞打發來電音云駐紮英京之俄國公使麥千慈君近蒙英皇贈以寶星一座云  
運煤供美 ○日本奧沙加亞沙喜報得接英京來電云兀刺士高地方共有輪船二十一艘運載煤炭二十萬噸以供美國派往太  
洋艦隊之用云

預備歡迎 ○英京議員烈魯君將近南來稽查烟賭兩弊一節已紀前報茲聞白蟻及對洋烟會經已預備該議員到境之時派出  
中重要會員出而歡迎然後一同乘車前至會所是夕該議員在于華人戲園中演說烟弊或及賭弊云  
坡督駐嶼 ○坡督我制軍定于西本年底即蘇升天之日前往新嘉坡以山頂為行轅一俟度過西來年元月中旬賽馬畢然後返坡云  
北京訪函 ○肅王為保護革命黨之事與政府大反對守舊黨在維新言以攻肅王恐肅王不能久任民政部尚書也肅王之心腹  
友尹及耶人極開通現已為守舊黨所攻詎他為幫助革黨刻下尹及耶已病乞退矣如肅王在民政部則京中探訪局不敢亂拿人倘肅王  
退則若輩生事邀功登報之下滿地皆荆棘矣 政府中諸大老近日大鬧意見一事不辦而專以互相攻擊為目的榮誠雖張之洞極力挽  
保舉內用而梁其北京之風潮故急急出京回粵也 當京師辦巡警之時豪貴之親視警章有防公益於是報界中人見有抗拒巡警者必  
詆之所以抑豪強而壯巡警之氣者亦為扶助文明起見耳乃積之既久遂有濫用勢力竟逸出於權限範圍之外者如其報有東文稱譯某  
言一日睡起稍遲而早飯時廚役未喚吃飯及睡醒睡起呼廚飯廚勤索之謂曰我每月給汝膳費五元而在館食飯者不及十日偶然  
睡呼汝備飯而乃奢索無此理也廚役答語不遜謂譯斥之廚起訴於巡警巡警遂入室拘捕譯謂曰汝未索官文書何能入室拘人巡警  
吾拘人無敢抗者遂執而去其後警廳訊斷謂廚役月受五元膳金而不備飯曲作廚役欲罰之謂譯謂此事甚小不值與小人較量遂歸此事  
誰非姑不具論惟廚役控訴時該巡警須得裁判官允准然後拿大無巡警擅自拿人之理也

張袁衝突 ○鄂臬梁鼎芬於回任謝恩摺內附片奏參慶邸袁世凱楊陳兩督指同極為嚴厲太后閱之震怒經世張兩大學士叩  
力求慈顏稍霽張以此事對於慶袁頗為抱歉因將梁傳旨嚴行申飭而張與袁尤有大生意見者則為徐世昌東三省借款一事主借之時  
張曾先行擬就而張力持不允嗣經世續從中調處雖徐允回東省有審款即行奏聞籌借近日政府中已分袁張兩黨遇有衝突爭持不  
融云

封禁田產 ○某日度支部電致粵督飭將葉雨田原籍產業封存以便核實據派 ○南海縣鄭令赴神安司屬查封粵路華中葉雨田  
產業現經查係由葉在上海開設之廣德泰廣庄倒閉欠各處款項共二百餘萬粵督接到滬吏電告以該店東葉雨田逃回粵省南邑神  
司北村鄉住屋藏匿故特密札南海縣迅行封拘鄭令奉札後即於是日九打鐘用飛熊兵輪拖帶勇船數艘前往下船時未明言駛往何處  
輪後始云駛赴北村公幹抵步時已一打鐘登即督率勇役前詣該鄉直抵葉之房屋遂進內嚴密搜查葉料業及眷屬均先逃避僅兄香祠之  
林姓一人并遺粗賤器具其稍貴重者亦已移去即照明列單放回屋內將門封鎖詢問諸看祠之林姓據云葉雨田及其眷屬前已先已  
往別處等語明府遂飭令林姓在屋外小心看守旋即下船展輪返省抵署時已夜深矣聞到屋時鄭令查察甚嚴其富產人役亦極守口如瓶  
碎賤物不敢擅動聞葉雨田生有子四人長子已早故次子幹之在滬營生三子亮卿即此次在營口某行倒閉者四子僅十餘歲尚在營口  
書云

大樑改選 ○署直督楊士驤接到陸軍部來電北洋陸軍第三第四兩鎮因無款可籌故將大樑之說即行作罷因政府僅能撥出三  
兩以供大樑之需然此數不過十分之一萬難供大樑之用但天津軍政處則謂停樑之原因實因今年蓋平洪水為災不能在此保潔故陸  
部來電則謂南北洋之陸軍定於明年西卡片之開彼此會操今署督楊士驤每營得賜一百兩作為操演之費云云

妨礙河工 ○汴撫林紹年片奏略云黃河自鐵路橋或水勢即時有變更蓋緣橋柱之下拋石無數以致漲沙分溜處處不同臣來上  
時即與鐵路人員詳論及之雖公司亦深知橋隨河而重非敢專顧橋工置河不問及詰以橋下石墩顯為固橋而礙河則又以向來河水  
沙石在水中與沙相等伏秋大洪水從石面而行所橋者徑寸鐵柱而已不知沙在水底逐流滾滾隨刷隨開究非石比若石則礙成片阻不  
通



照錄總商會致各埠中華商會館函 ○中華商會館列位執事先生公鑑逕啟者敝總會接讀粵省七十二行商公電西江緝捕  
外部謬允外人干預一節敝同人殊深憤激茲將來電錄登報隨即傳單集議以此事關係全國非同淺鮮必須各埠同胞聯電外部駁詞  
力拒不然主權一失何患何窮乎 諸君子熱誠愛國當此時局艱危勢必力為維護用特刊刻單張附錄電稿函請 公同務希速為集  
議馳電力爭以維大局以慰人心專此敬請 義安恭維 團照 新嘉坡中華商務總會公啟 丁未十月十八日勸 附錄總商會電京  
外部原稿 北京部王大臣鈞鑒西江緝捕既許外人干預地方何必設官主權一失後患無窮中國民心未死乞速收回成命以慰人心以維  
大局 新嘉坡中華商務總會全體僑民公叩 囑

覆驗記詳 按昨稿 ○當兩入首途時于携紅烟及自來火牌各一包係欲分給工役者陳則并無物件携帶迨至中途與子之工人  
相遇子以烟及火牌交彼此外未逢他人及陳既抵古尼哥君中子與工人同往工場時在下午四點半鐘于在工場憩息一熟睡之久乃出  
而巡察工程時有微雨陳亦前來一同巡視于因書記李福春通知工役中有患病者若得薪水必致即時逃去是以未將薪水分給各人然而  
子見工程甚安工者與工役一隊在工場中均無爭論雖然未給薪水亦各安然此則因為未到發給薪水之日須至拜四即初九日然後到  
期之故也約當六點半鐘于偕陳首途回坡天色已昏于手執一竹紫之火把前導陳則隨行既抵相距工場約一英里四分之三地甚荒僻  
有一匪由後起乘于火把而乘擲于地力扯于衣口操一半閩音一半粵語于携有何物于應曰無被匪手執之巴龍刀斬傷右手腕于  
急跪地求饒告以褲帶中有銀五十五員旋將褲帶解下并時表及表鍊與銀匙同置于地匪始釋手而拾褲帶于乘此際急走下坡當于被執  
時另有兩匪各執巴龍刀截陳亂刺于聞彼此惡鬪之聲又聞有人連呼高知高知此乃粵東方言猶言殺死或殺也維時雨與陳係在路旁  
林中纏糾且因夜色昏暗故不能辨認匪係伊誰而執于之匪則身穿廣東烏綢衫褲面無塗黑于甚驚恐不及觀其否有穿鞋惟有端方四脫  
沿路鳴響亦不返顧是否有人追趕及奔至半英里許已抵一菜園向其告警約集十人復回遇匪之地見陳仰臥于地眾人後隨未見屋首惟  
聞于喚陳弗答即返奔于亦偕走急至昆實得力報知大股東林振興云云又供當時陳所穿之衫不能確知否有時表或有褲帶及身上携  
錢銀否又供執于之匪身材魁梧似與于同至于餘匪于實不能述其形狀于之疾走係因無物可以自保然而從前曾于夜向由工場回坡一  
次彼時陳手執有來復槍而人兩均無火把遇匪之夕工場中并無一人得見于之銀物陳因有事曾往見古尼哥君倘若書記李福春不言工  
程之劣則當日于已發給薪水然于想與該書記所談之語無一工役得聞云云供至此驗屍官向欲再詢餘事而暗牌總差阻之旋將十九號  
三書差及書記李福春訊取供詞便欲驗屍官照填屍格作為驗畢而驗屍官弗從并言此案可以仍舊展期覆驗一年之久當時書記李福春  
曾答驗屍官言防守工場人曾有通知該處粵人甚惡入夜務須謹慎云云供畢驗屍官隨令展限再鞠

府案上控 ○日昨府署三堂提訊華人黃亞英被控在于東陵凌辱某西婦一案府官判令該被告入獄五閱月兼充苦工而該被告  
所延律師請准府署將案上控臬轅以圖平反

兇案再展 ○掃勿里芝律茶樓工人鍾亞玉被控刺傷同伴黃卓卓一案由府提訊及驗屍情形登詳前報茲悉昨日昨到府覆鞠  
仍着展至念七日再鞠該被告署保一千元乃能在外候訊

命案詳臬 ○加德律廣興昌板廠粵工潘仁陳嘉黎本被控刺斃同伴崗工黃賜一案由府提訊及驗屍情形登詳前報茲悉昨日  
日案由府署覆鞠畢判令詳臬核奪

離異聲明 ○啟者于妻陳玉吟自本年九月初四日出門之後至今不復歸來似此行爲已非吾婦茲特登報聲明從此陳玉吟倘有  
在外與人揭借保認及一切交涉之事均與于吳之駁無干特此聲明免滋後論  
光緒三十三年十月廿二日 新巴虱門牌七十號兩合號吳之駁謹啟

總商會議案 ○啟者本商會定章各會員均以一年爲滿任本月十八日開冬季大會公議舉戊申年新任會員所有分派各會友  
名單以及選舉票格并投票開票各日期業經眾議決定合將議案開列如左以備 公鑑 一議定十一月十五日起分派各幫會友名單  
名單票格以備選舉 一議定十一月廿八日起彙收各幫會友投票至十二月初一日中午十二點鐘截止逾期不收 一議定十二月初一日  
下午一點鐘起由各幫監票員當堂拆開票封 一議本商會友衆多分派票格恐有遺漏應行登報廣告俾衆週知其中如有未曾收到名  
單票格者請携年捐收單於十一月廿八日以前到會補領 一議票格以及信封投票時均須本人簽號蓋印有舖號者加蓋舖章人各親  
筆簽號否則作廢紙以防流弊 一議所有會友名號一概刊錄清單憑眾選舉單上應將農工商部辦商會章程第六款才地資望各條  
一併聲明俾推舉者知所遵守以免違背部章 一議仍照上屆之例先由公衆推舉議員然後由議員中再舉協理查賬坐辦各員 一議  
大埔一縣原隸潮屬歷屆推舉議員均不能被選未免獨抱向隅現議潮屬定額議員中提出一名補與該縣屬作爲永遠定例由彼自行投票  
選舉 附議簡君仁石倡議聯保貨倉屋宇火險一事其用意係爲挽回利權起見同人等深深欽佩應俟本會將章程酌酌妥善後自當協力  
提倡務期克底於成 光緒三十三年十月廿二日 新加坡中華商務總會公佈

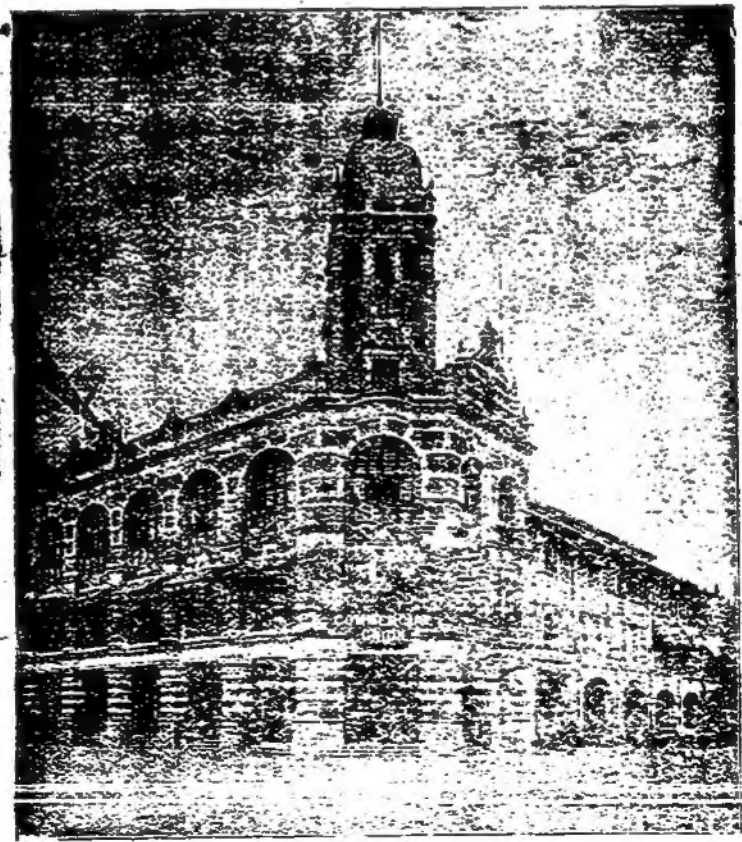
巴刺乳樹種子及樹根發售  
 而現在可以定購此種子待至為凡屋多未月利心末月方可收交  
 惹尼翳比里刺面詢可也此佈  
 西一千九百零七年七月廿二號  
 諸君欲知詳細者可往島節路潮人裝塚對面門牌一百零六號客棧啟

**代理發售名烟告白**

敢者特字通知 諸君欲吸上等標頭之烟絲以及烟枝是必 玉臨本公司採購為是本公司代理發售英倫里華堡谷士兄弟有限公司之烟枝最為上品何以眾人察每購下等標頭須知下等標頭有傷人之喉舌奉告 諸君如欲採購上等標頭之烟絲以及烟枝則必求 卑禮里佛榜刺亞之烟絲京咽鬱之烟枝為妙本公司設在尼亞呂冥拿實得力門牌七號特此佈聞  
 光緒三十三年八月十三日  
 惹直里華及其子有限公司謹啟

嗎根代有利銀行告白  
 本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左  
 本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元 已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 盈餘積項及未分之息共銀十七萬磅即一百四十六萬二千元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙息算 三個月限期者以三八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉惠臨面商便妥  
 大英一千九百零七年四月廿六號  
 嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士囑啟

**咁嗎施有連 保險有限公司告白**



**專造所有火燭海面之保險並担保**  
 價極公平 倘蒙 諸君 照價銀一項可在星嘉坡清償此佈  
 星嘉坡司理人級心總書記張仲賢

**本公司實貯存銀一百兆元**  
 光緒三十三年三月十五日

**金雞鐵樹補功藥酒**

請認此標為記



敢者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞鐵樹產自德國如松柏之年採其精華配製而成昔年曾呈送英法奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘緘純係英法奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘緘  
 思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚不寐或病後失調小便淋瀝如飯氣弱血虧神困倦筋骨痠痛  
 科月經失調或臨經腹痛病人後愈久不愈或病後失調小便淋瀝如飯氣弱血虧神困倦筋骨痠痛  
 疾婦人飲之能溫和子宮養顏肥體永無疾病相侵本局開創經三十餘載馳名遠近來不惜資本盡心製煉  
 水藥油藥酒升膏丸散試驗而德君醫生保亦存心無論內外新奇難症請臨診視藥到病除  
 春回貧者不過索回藥費概免謝儀倘蒙 惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈

大英一千九百零四年十月廿九號

新嘉坡士庫德德國神農大藥房謹啟





# 四海通銀行保險有限公司

敬啟者本公司在丙午年拾壹月念日開張所有股份捌仟份自開辦以來蒙同胞諸君陸續購買至本年六月止經已一切兌清共合式萬份本銀貳拾萬員先交本銀壹萬員未交本銀一萬員在案歷年六月三十日結半年數利銀捌萬貳千四百二十八員八角六占除起未還之老本息並獎賞銀六萬五千三百七十四員四角一占抵後存實銀一萬七千零五十五員四角五占共存實本銀一萬零一萬七千零五十四員四角五占正英署查數員查妥即向坡官註冊存案於經理司署內以便諸君查閱

## 章程開列

- 一凡附貯本銀行銀兩五員至九十九員未滿月取回不算息一月之外照交銀之日起息每百元每月利息三角
- 一凡附貯本銀行銀兩由一百元起至九百九十九元止三天之內取回無利息過三天之外則照附銀日起計每千元每月利息銀三元六角
- 一凡附貯本銀行銀兩由一千元起即日取回無利息過一天外則照附銀日行計每千元每月利息銀三元六角
- 一凡附貯本銀行銀兩三個月期利息四釐算六個月期利息四釐半算一年期利息五釐算

光緒三十三年九月十三日 四海通銀行保險有限公司謹啟

## 荷蘭狀師告白

○啟者本狀師駐新嘉坡辦理荷蘭訟事已歷十有二年凡諸做牙蘭做掛砂做合約以及各事案件無不暢曉而於荷蘭巴城三巴弄泗水坡并望加殺巴東等埠均有代理人在臬司衙狀師得達公班衙其人祇有掛砂字便可代辦不必親往舉凡各等案件無論荷蘭何埠本狀師皆具有絕大權力可以辦理且案件未訊可先標封被告產業故凡蒙諸君子延理訟事本狀師莫不竭力為謀必期得直故久蒙諸君子稱許而所有延本狀師辦理訟事更以華人為多數而各國人亦均有之倘諸君不棄如有訟事欲延本狀師辦理祈移玉到本坡海關對面本狀師寫字樓面議便妥此佈

西一千九百零七年六月十一號

荷蘭狀師級陳顯啟

# Nestlé's



價廉物美為市上之冠

此項牛奶含奶精最多

# Milk

## RILEY HARGREAVES & CO., LTD.

Mechanical Electrical & Civils Engineers & Shipbuilders

Singapore and Ipoh.

## 里夏吃力有限公司告白

啟者本公司現有 造船師 電機師 機器師 巧手修船工匠以待 諸君垂青光顧本公司之工廠在於惹蘭峇釐士庫則在於嗎直里律 諸君有欲詳詢以上各事者即行詳答特此 佈聞

光緒三十三年七月初八日

星嘉坡 白蠟 禮里夏吃力有限公司謹啟 意坡

鳥標牛乳發售 ○啟者

茲本公司所專沽之鳥標牛乳其製造甚精功力甚大乃係市上之貨所有別家之牛乳無能與匹此標之牛乳收貯雖久質地依舊堅凝并不變壞確與他家不同諸君光顧請認明此鳥標號頭 玉臨採購可也此佈

英大一千九百零七年十月廿二號

利南喃有限公司啟

勞 珍 末 實 麥 公 司 告 白

代 理 保 險 告 白

啟者特字通知本公司現在代理 一加勝巴 爪亞水火

保險公司 二代理德京 亞細保險公司 三威麥 哥

麥十保險公司 四呂 耶 卑 勝 嗎 德 保 險 公 司 五

代理佛冷勃 卑陵勃嗎德保險公司 倘諸君有欲向以

上各公司買保水險火險者本公司均可為之代理而本公

司所抽之費概與他家相同如有賠款不必函詢歐洲本公

司可以照給此佈

大英一千九百零六年七月三十一號

代理人勞珍末實麥公司謹啟



啟者牛頭標之牌牛奶及入糖牛奶并生牛奶乃是瑞國製練益處良多此標牛奶各處行店均有發售諸君有欲採購請各認明標頭是幸

啟者士麟標牛奶現在罐中上有蓋口之活機以便開合不致洩氣其買純淨不加糖味此票牛奶均屬天下馳名歷經多人以及醫士贊賞均謂此標牛奶甚合家常之用各處行店均有發售 諸君有欲採購者請各認明標頭是幸

奧國正輪船公司各輪船行期告白

茲將本公司各輪往來各埠日期開列

由中國 日本之輪到叻

船名兒士馬 定于閏月廿六號到叻

船名兒爾夫花尼力定于裕來月八號到叻

船名尼殼 定于裕來月三十號到叻

往中國 日本之輪船開行

船名奧士直里亞定于裕來十八號開行

船名毛勿 定于島兀月四號開行

以上各輪船各號客位寬廣清潔異常而且船中備有醫士以防疾厄 諸君欲知寄貨及購船單各事 玉臨本公司詢問便悉

英一千九百零六年八月二十一號

代理人新嘉坡勞珍末實麥公司謹啟

啟者亞呂勿魯公司之為開池酒及六响鎗票之為酒均屬精工製練益人身體功難盡述 諸君購飲便知不謬此佈 實得力 巨港 孟加 勿里洞 網略 等處代理人 新嘉坡勞珍末實麥公司啟

中華總商會收捐廣告 ○敬啟者本商會籌捐建會一節業蒙各會員會友踴躍認捐成款頗鉅現經公議自本月初一起單付收據陸續收集所有與捐諸君務希早日交納以完捐務至於各友未經認捐者尚祈隨量樂輸藉襄善舉本商會為勝翹盼特此廣告即請 閱安

光緒三十三年十月初二日 新嘉坡中華商務總會公啟

麥西熱癆及癩藥水

Mc KENZIE'S  
Prickly Heat & Dhoby Itch  
Notion.

此藥水乃係治此兩症之良藥經已得接數千張保證書言其好處如此觀之則此乃市上之良藥每樽取六角 本公司坐落檳榔嶼不厘士門牌四十號又設分局于掃勿里芝律門牌八十三號特此佈 聞

英一千九百零七年正月十八號 七念七

新嘉坡藥房有限公司謹啟

留聲機器盤將到告白

啟者本公司新辦留聲機器之曲盤乃著名之曲盤之盤將寄到所藏各曲係在爪亞等處及本坡所藏有此等曲盤乃係上等名師製造向未辦到東方所藏 亞來油 華人 亞納人之歌曲共有二千餘齣 因打尼拿拿多 同美聯公司已與本處著名歌者立約本公司甚欲以此曲 盤沽與 諸君此等曲盤精妙異常迥非他家可及也特此 預聞

大英一千九百零七年十月廿六號

代理人新嘉坡土庫街門牌三號禮威威文奴氏謹啟

恒山亭董事告白

啟者特字通佈公眾知悉恒山亭紅旗界內各塚中立有碑石者經已將其碑石以及骸骨載往新恒山亭安存一屋之中凡屬該骸骨之子孫親友有欲領回安葬者由今日起限六個月為止前來叻報館向董事薛兆熊面商便得如已過期則骸骨由各董事代為埋葬特此佈 聞

光緒三十三年八月十七日

恒山亭眾董事公啟

SCOTT'S EMULSION  
司各脫滋補乳白魚肝油

一物於吾子命有大功

西一千九百零六年二月七號 英京士刺夫里 十五號門牌付來證書 吾小兒自出世時體質微薄十月之內痲痘咳嗽喘續後又出牙時加以氣管發炎各症胃口全無則雖牛乳一滴不啻但屢索司各脫滋補乳白鯊魚肝油所有各病專給以司各脫魚油吾子之命八得此油之功盡療其病反成康健可愛小童



小童復壯

孩童危病時專得此油滋補質料供給其體否則其命早已歸西司各脫所用之油為天下向產最清淨最滋補之物又司各脫精良法製所以來書所詳之微薄孱弱小孩亦能消化則家魚油不堪其實買之為害包面有漁人負魚號者可保非士嬌所用之油其效亦同



魚號者可保非士嬌所用之油其效亦同

丁嬌士書



承頂聲明 ○啟者新嘉坡哈不魯律門牌三百一十六號東安碩我屬生理係陳交記朱吉記等於乙巳年冬間承創向來無異茲因陳交記朱吉記等志欲別圖爰請公親林季鵬楊達德兩位駕臨將東安碩我屬貨底全盤業公核算頂與樂安公司承受而陳交記朱吉記等所有應得貨底銀元當公親面前交清任從樂安公司永遠經營嗣後生理盈虧不干東安號陳交記朱吉記等之事而東安號陳交記朱吉記等日前有與外間來往賬項揭借保等事惟向經手是問與樂安公司承頂人無涉另樂安公司有託仗蔡金鐵司事本歸出入沾兌兼管銀項之職其餘揭借保等項與他無涉先此聲明以免後論 光緒三十三年十月廿日 承頂人樂安公司謹告

遷店聲明 ○啟者敝號向設源順街門牌二百四十一茲本月十五日已遷往老巴剎口門牌十號A 諸君有欲 光臨抑或函者請至新址為盼此佈 光緒三十三年十月十六日 承頂人黃瑞蘭謹佈

看 快 看 快  
Dr. THOMPSON'S  
HYGIEIA KOLA PHOSPHATE



譚臣大圖

科士非湯

此高刺科士非湯園水乃譚大醫生始創製成  
飲之能補腦榮筋壯血養顏有益衛生誠飲食中  
之第一要品也經各名醫用過均皆讚美與各埠  
青年會及中西士商均亦稱羨如常飲此水必令  
筋骨強壯精神和暢孩童飲此水能壯筋骨而且  
此水能減水中之蠱使飲者免病本坡代理人乃  
星架坡藥房坐落禮佛不釐士門牌四十號 每  
逢拜一下午或拜四上午 諸君請到本坡禮佛  
不里星嘉坡藥房試飲此水一杯不收費用而該  
藥房有在各酒店及各公館以此水和梳打水供  
人吸飲并此佈 聞

英一千九百零七年十一月廿三號

諭領憑照示○大英新嘉坡國家示 爲曉諭換領酒牌事照得西來年第一季即由一千九百零八年然花里月一號起本坡換領憑照之事現在發給酒牌人員定于西一千九百零七年利心末月十八號禮拜三下午二點半鐘在巡理府正堂之私房內齊集爲此示仰商民人等一體知悉爾等有欲領取憑照及將其照改換他人名字或有人欲來阻止他人憑照等情務須親身或委確有實據之人于各八員齊集之日到來面訴一切至欲投票領取憑照者至遲當于該齊集期前三禮拜內付交華民政務司筆字樓發給憑照司理人員若不遵照酒之律例第六條如期先行稟明以便據情刊佈公衆及澈底查問其事則斷不能准給也各宜踴躍毋違特示 發給憑照司理人員其釐大英一千九百零七年十一月十三號 一二

工部局告白 ○啟者茲本局所估一千九百零八年本坡工部局界內各屋及屋地全年屋稅以便抽取門租者經已估明立册其册現列出存於拋球場畔本局寫字樓內以便估稅之人到為查看除禮拜外每日均可到本局寫字樓內觀看而本局諸員當於一千九百零七年利心末月三號禮拜一即華十一月十九日中午三點鐘在本局寫字樓內會集以便聽斷估稅之人來訴所估之價或有不公之處當俟逾此期即將其册止結凡欲訴所估門稅有不合之處者務當具字於所定集會之日至少十四日之前付寄前來通知或至是日前來否當於新以便將册再行更正均無不可特此佈告  
西一千九百零七年十一月七號 新嘉坡工部局司理人波兀刺士承命謹啟

承頂聲明 ○啟者新嘉坡老吧虱口門牌十號A成豐和記  
九八生理原係黃和水林潤屋隆記等於丙午年秋間承創向來無異  
茲因黃和水林潤屋隆記等志欲別圖茲請公親蘇耀卿歐京聰駕臨  
將成豐和記賬目以及家器店底全盤秉公核算出與承日興號承受  
而黃和水林潤屋隆記等所有應得股本銀元當公親面前交託將部  
內名下註消任從承日興永遠經營嗣後成豐和記生理盈虧與黃和  
水林潤屋隆記等無干如黃和水林潤屋等有與外間來往賬項揭進  
擔保等事惟同經手是問與承日興承頂人無涉先此聲明以免後論  
此佈 光緒三十三年十月十五日 承頂人承日興謹啟 三



啟者此標頂上香水  
本藥房各門均售  
為居家出門常  
少之物也  
購者請可  
之使悉  
英一千九百零七年  
七月十號  
藥房謹啟  
尼巴嗎西

輪船啟行告白 ○啟者萬永成輪船定于每逢拜六早由本坡展輪前往巨港 諸君有欲寄貨抑購船單者請到本土庫相商可也此佈 大英一千九百零七年十月廿三號

禮佛基門牌十一號兒哥羅不里謹啟



# 叻報附張

大清光緒三十三年  
十月廿二日禮拜三  
隨報派送不取分文

## 香港臬訊余既成案

余既成又名杜經中官控其在內地行劫並照會港政府請將余提解一案初十日由臬署提訊德威士律政司主控被告延江星律師轉請柏加利大律師代辯律政司云前日經府審訊之判詞本司今到堂爲之申助所控余既成之案是在中國內地強劫當在府訊時被告律師曾提議有事二宗尚須申明第一宗須覓有實據證出余是強劫第二宗是柏律師謂中官照會將其提解口境並非因賊案實因國事犯至既因國事犯則不能將此人交回華官云云至于府判詞既詳錄案卷不必再讀乃請柏律師代辯柏律師云本年五月汕頭有亂黨起事與中官抗拒黃岡失于亂黨之手黨人在衙署搶去軍械數具以平時劫案論此次便算作行劫統率亂黨頭目中有一人爲余既成起事不成黨眾潰散頭目亦逃遁後至六月二十四號中官懸賞購賊黨頭目有一千者有二千者余亦在內中官之懸賞購賊黨頭目只云其作亂黨頭目耳至六月廿四號就有人偵得余在港當日以其行劫案請港官立即拘獲控票並未言及行劫時日及地方與失主爲誰亦未有以明四月十六號在平洲劫何人只憑一空票云余是在內地行劫遂將之拘獲我不敢設想空票拘人此爲首次但憑此等票在英衙署施諸英國人則不能行矣現在此案大有可疑未知是否余既成爲別人之事七月十六號中官始遣有二證人由汕至港作證供証余爲賊首于四月十六號率賊往平洲某屋行劫試問六月廿四號拘人何以七月十六號証人乃到阻延至此料度中官見余被拿後所記得之賊案只攻擊黃岡一案而已但攻擊黃岡乃爲國事起見因力戰不能將余逃解又言兩証人供稱平洲行劫之言是僞在平洲地方或有劫案而余既不在場因中官懸紅甚重是以令此二人來港作此証詞或者又由華官後見得因黃岡亂事不能將之提解故又借平洲賊案以爲提解之地二証人所供中有一人言已逾額據言伊主人云認賊賊中有余既成乃與余言遂被余擊斃又據証人云被劫後報案有執明行劫與命既此說屬真何以華官不於請提解時直云余是謀殺人命謀殺兇

手亦在逃解之列此等供詞豈不是甚不足靠言至此復力言余平素品格甚高且云余在府訊時其供詞已足表出是無辜且已覓得兩人証判堂云四月十六號時他正在港佈置往汕頭起事其中有一人是渣甸糖房管工在該處受僱十五年其供詞儘堪入信惟府官判時置諸不問並連此証人亦未提及此人所言一真一僞如真則余不是賊如僞則他是虛失誓言律政司駁云此犯可否交回華官是由議例局人員之主意倘臬司將此案批准仍須候議例局定奪可否又即如被告所說屬真在汕頭起事亦不得謂因國事倘因一地有官民不合而至擾亂何得指爲國事現此案即在此等地步嗣臬司命留候問口乃再判訊

## 交涉

江夏縣拘拿銀行買辦之交涉 ○駐漢俄領照會鄂督署謂道勝銀行漢口買辦陳延慶積欠銀五十餘萬兩正在託人設措忽於九月初一日夜被江夏縣飭差扭案以致伊友等不願擔任該款遂無從落本領事有保護該行之責不能不向地方官理問陳延慶被拘之由係願豐洋行買辦章應南所控查章前因虧欠道勝行款意欲牽扯陳延慶彼此私債唐塞故查經解辦經其中並作汚捏之詞牽涉俄國領事府及道勝銀行因名譽所關故特照會江漢關道請予傳拘章應南到案嚴辦乃江夏縣親視領事府違悞約章貴部堂蓋飭官方官如何處置按陳延慶乃充富買辦即地方官因案牽涉自應將印票送請本領事簽字許可方能傳喚然該管官司只有關道及夏口關若江夏縣分疆而治無過境拘人之權該縣縣一而之辭並不查及所控情節汚捏俄領事府及道勝銀行率准差傳不全洋行商人面如抽盜賊竟於夜半在臥榻提出褫衣赤足拖赴武昌其妻亦受傷甚重所有貴重衣物均遭搶奪該縣如此妄爲大干法紀請將該縣治以應得之罪云云

札飭禁嚴且人設禁備 ○閩督松鶴帥札洋務局文云日

總劉承德右哨哨弁靈翎儘先拔補千總李之堤一俟革職後去領杖歸案德李之堤係在軍前正法譴病榮情節亦重並請永不叙用  
發往軍台効力贖罪該督道州並不同城雖照例不議惟王瑞富宋元電請嚴懲以正軍紀嗣經不發兵調度乖方實難辭咎前者廉欽道  
四川補用知府王瑞應請交部議處著欽州夏瑚已飭由署廉欽道嚴心進察看典史梁國華當時力難抵禦事後隨向出力收復應請免予直  
議宋漸元等死事慘烈容俟另奏請卹除嚴飭各營趕緊追剿務將匪首張德馨等及在逃各弁勇悉數殲除外合將防城失事查明六匪勾結  
情形據實電陳乞代奏人駿肅二十四日

法操氣球專電 ○本實得力太晤士西報得接十九日德京發來專電云法國氣球名刺巴得里經由法京升空駛抵海地方需時  
七點鐘云 按法京與海相距一百二十英里  
俄相險遇專電 ○本實得力太晤士西報得接十九日德京發來專電云俄相士多賓又被亂黨遣人行刺幸而不成而該刺客之無  
入業已被擒云

英德交際專電 ○本坡實得力太晤士西報得接十八日德京發來專電云某報云德皇及后已請英皇太子及其元妃同于西來年  
春間來遊德京云 二十日英京勞打來電云德皇某報云德皇欲請英皇太子及妃同于來春往遊德京一節英皇太子經已允諾云

英京樹乳市情專電 ○本坡實得力太晤士西報得接十八日英京發來專電云樹乳之時價仍屬平平近聞美國大樹乳廠數家均  
已歇業現在乾硬樹乳時價三司令五弁士園中樹乳降至五弁士樹乳餅三司令十弁士勿刺溫吉立樹乳三司令云

美總統預辭後任電音 ○二十日英京勞打發來電音云美總統諭令各廷臣通知僚屬不必圖謀公舉該總統復任云  
德國決算海軍支費電音 ○二十日英京勞打發來電音云德廷海軍決算表黏附清單列明一千九百零八年超至一十  
九百一十七年止在此十年之內海軍需費二千零八十六萬金磅比較一千九百零六年預算之額加增四千九百三十萬金磅之多其中二  
千五百九十萬金磅乃係分發戰艦及兵士之費云 按此次德國海軍決算表比之預算表增費如是之多者係為在于亞呂美河畔建築海  
軍船塢以圖鞏固沿海地方起見

美貨平沽 ○島士兄弟洋行因為定期將貨平沽經以告白登報欲得平貨者盡一觀乎  
游學章程 ○外務部各堂會同張之洞議以各國游學生宜宜定章程以昭慎重而符定章 一留學各生之學費最為緊要 一  
凡年在八歲以上二十五歲以下之年齡方為合格 一各生如欲遠西文者便須西洋如不諳遠西文者則備選舉 一如年在十五歲心  
地明白文理精通同習某國語言文字精通者亦可遣赴某國再為精習俟學成後由駐某國之使臣隨時約考查便得實學以期造就云

苛捐罷市 ○直隸開辦土藥稅捐有廣平府某紳認繳稅銀包辦縣屬廣平兩縣縣紳某等因價過昂不得不取償於各商遂致辦理其  
常苛虐又招聚本地無賴為土巡到處騷擾商民大忿乃於初十一等日相約罷市並聚集千餘人擁往該局將一切器具全行毀毀局員  
員役悉數擒獲而該紳竟為商民迫及入受窘辱且至今向無下落

咨送確證 ○上海大開公堂一案屢議未洽今江督已飭地方官將當日之確證詳細查明送咨外務部以便定奪據云光緒三十二  
年十一月二十二日租界稅市時當即由袁升道督率印委各項官員彈壓匪徒不遺餘力然權力不及故午後所發安民告示數十張分給租  
界各地保擇要路粘貼者竟被西捕在大馬路泥城橋畔指為違章拘入捕房旋經巡捕頭頭明釋出示速往各處黏貼而當夜之公共公諸  
差役粘出之燈上告示亦遭斥逐即此二端可知華官在租界無治亂法權亦即可以為無庸庸議之確證矣

出洋經費 ○江督奏親貴出洋經費無法籌措請仍動撥稅款作正開支當奉旨該部議奏在案現度支部已議覆所有前次經費  
據該督陳江省為難情形姑准在稅款項下動撥一次自下年起仍照舊案自行籌補不得再動稅款云云奉 旨依議

械鬥愈烈 ○興化莆轄南洋三十六鄉小鄉之島旗黨也與白旗善鄉械鬥命案錄去年冬間查公山下玉皇廟內神案前古瓶該廟  
住持偷賣於竹葉客價約三百餘金三十六鄉眾聞知想於城內巨紳某紳資住持罰經手贖回花瓶擇日約鄉眾迎瓶到廟於時一路香花  
亭鼓吹熱鬧異常行將至鄉適白黨某少年馳馬冲過眾責之以不恭某少年不服眾飽之以老拳少年風竄至鄉復捏詞以想鄉眾各持棒  
平由是為白旗敢戰矣連日械鬥鎗斃甚多經易前任臨縣未結案式如大令到任即行臨辦鄉眾極有拒捕之意後張大令同萬統統率勇到  
鄉嚴拿兇犯限繳械械公親始出調停已經了息詎意死灰復燃近日島白久復連結有時械鬥有時槍擄勢成蔓延本廿一日島黨某鄉鄉  
白黨東郊鄉械鬥東郊鄉聘石堡鄉師名阿模者知其精於鎗技許以鎗斃一命給賞三金是日島黨下坂鄉人何潤向鄉眾立於山坡意  
欲助戰阿模見有人立於島界知係敵人舉鎗向何潤而發一彈飛來先穿某甲之臂繼洞何潤之胸背後某乙幸彈力稍微僅傷於手或驚或  
斃俱墜草田鄉眾急掩之而逸翌日兩黨復出械血戰下坂人又被阿模傷者三人各屍親遂先後赴縣呈報張大令即委張少尉秋田到鄉  
屍填格捕標收殮即飭差勇嚴拿兇手務獲懲辦云

報館旁聽 ○法部大理院近日會議審公判堂是否准其報館旁聽一節聞已嚴准在公堂右首特設聽審之位



## 水晶眼鏡



HEAD OFFICE  
14, BATTERY ROAD  
BRANCH OFFICE  
598-3 North Bridge Road,  
SINGAPORE.

公司之柔牙勝輪船啟行 ○啟者本  
 一月廿三號拜六即華十月十一  
 八日開行 亞士蘭輪船定于  
 西十一月三十號拜六即華十  
 月廿五日開行 禮蘭輪船定  
 于西十二月七號拜六即華十  
 一月初三日開行 毛里末輪  
 船定于西十二月十四號拜六  
 即華十一月初十日開行 柔  
 牙勝輪船定于西十二月廿一  
 號拜六即華十一月十七日開  
 行 亞士蘭輪船定于西十二  
 月廿八號拜六即華十一月廿  
 四日由本坡啟行前往丁加  
 勞 美達 峇左 吉蘭丹  
 官眉 萬拿厘 直汝敏 帶  
 拿黎 八打尼 萬崙 益我  
 勝本 大坤 耶宜 高沙 三  
 占本 網略等處此佈  
 光緒三十三年正月初六日  
 伊亞紗直公司謹啟

虎骨膏善治花柳骨痛 ○此膏係用新鮮虎骨用法取其油脂合中西去風藥料熬成膏善能去風止痛效驗如神如吐瀉腹痛花柳遺毒背痛手足腰脇刺痛四肢麻木筋骨酸痛肝風氣痛頭背牽痛手足反筋跌打損傷時疫吐瀉及腳氣足腫足軟無力艱於步履者照單施用無不立刻止痛去風至於婦人臨經腹痛用之以擦臍上就可止痛行經後立覺外皮燒熱此即內病吊之外出之症候也或因毆打以致內傷初打之時不覺其痛待年深月久口病漸發或天氣不和則痛更烈此症從速用此膏以擦傷處就可痊愈 每樽定價銀一員 小樽銀五角 代售處 丹戎巴葛源堂門牌八十五號 江石仔芝春堂大藥房 鹿港口寶源堂中國大藥房門牌六號 又壽而康中國大藥房 衣箱街慈濟大藥房 小坡電車路孟嘉大藥房 吡叻怡保英國大藥房 又利濟大藥房 又太平 太平大藥房 英一千九百零七年十月廿九號 考授英國藥化學執照編建盧詩如謹啟

考授英國煉藥化學執照福建盧詩如謹啟

售發酒蜜等上

啓者 諸君若買白蜜酒及烏蜜酒必須覓此  
狗票蜜酒乃刊一狗爲記此酒實美法其乃係  
最上之品現在坡中所沽烏蜜酒款式太多諸  
君若有購此狗票烏蜜酒則可保其爲第一美



酒之其爲有益一試便知不謬也特此佈

聞

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

售發酒溫勃美呂宜

啓者宜呂美之勃溫酒在坡中最高馳名 諸君若欲  
購酒必須購此宜呂美者勿買假冒之貨無論何人如  
假冒宜呂美之勃溫酒即時稟官嚴究并此廣告 諸君



如欲購此酒入口務必細爲詳察幸勿誤買與此庄  
爲相似之勃溫酒以免受愚爲要此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓



售發酒品三

啓者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售  
其酒係白頭款式發售有年沽飲 諸君莫不  
稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒  
款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君欲

買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內  
有小紙句頭註明華字新嘉坡明嗎也公司  
者始真若無此字樣即屬偽冒請為細認特此  
佈告 大英一千九百零三年正月一號

明嗎也洋行謹啟

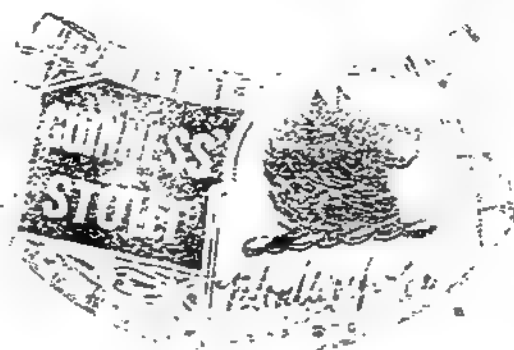
售發櫥鐵名馳



啓者思養生之道所最要者則財帛其次則惟銀兩然必須有以善藏之無意外  
此本行鐵櫥所以爲 諸君之所共賞也 本行所沽之鐵櫥久已馳名於東  
方一帶而於叻坡則尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其製  
爲堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其全身均用鐵製  
並無雜以木料且諸櫥自前  
至今均爲一式堅固並無有  
優劣之分至於各櫥大小不  
一而價值則約一百元至四  
百元凡用之者可保其不礙  
焚燒即遇意外火災亦無所損壞是以本行之鐵櫥實爲叻坡諸華商所喜  
而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘 諸君有惠顧者祈即 玉臨  
購爲盼 大英一千九百零三年正月一號  
光緒二十九年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啟

售發酒蜜烏



啓者本行向由英國督辦各  
種美酒來叻發售久已遐邇  
馳名茲復由英新辦到頭爾  
士斗雲字號之狗頭黑烏密  
酒到叻應沽此酒香美異常  
不惟飲之可口且能保養精  
神調和血氣常飲令人不生  
疾病誠酒國中上品也 諸  
君光顧應細看以上所列之  
狗頭標庶不致誤且價甚相  
宜倘 諸君有欲沽飲者請  
至本行取用可也此佈  
大英一千九百零六年二月  
一號

明嗎也洋行謹啟

售發酒池蘭萬標葉蜂上頂國法

敬啟者茲本公司親由洋國督辦頂上好萬蘭池酒來叻  
售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋  
悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右

二款補作  
中之妙  
也此酒

准本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認  
葉標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有欲沽  
者祈早 移玉臨購實是幸  
大英一千九百零六年正月一號

明嗎也洋行謹啟

售發酒蜜



啓者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭  
印出 諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行  
銘匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒  
樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到  
本行報明即酬花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再  
此酒不能販往 加勝巴 三寶瓏 四里末 望加錫 檳榔嶼  
日裡等處其餘他埠均能運往並此佈聞  
大英一千九百零三年正月一號  
大清光緒廿七年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啟



# 企公牛乳天下馳名告白

本廠製造牛乳歷有年所為寰球第一色白而氣味香而  
濃得化學之新裁實無上之妙品老年服之可以還童幼  
年服之可能強壯銷數之廣英國為最日本香港新嘉坡

印度南花 旗舊金山 盤門等處 每年能銷 五百萬箱 亦可謂盛 矣任矣富 此中國力 強戒烟社

會林立若以此乳服不但身體強壯可資衛生而體操  
諸君尤宜時服精神百之培於國於身裨益不淺焉  
諸君嘗請試之始信言不虛謬也



**Milkmaid**  
BRAND  
**Milk**  
Guaranteed  
Full Cream.  
Largest Sale in the World.

The graphic features a central illustration of a condensed milk can with a label showing a milkmaid carrying pails. To the right of the can is a small illustration of a milkmaid. The text is arranged around these images, with 'Milkmaid' in a large, bold, serif font at the top, followed by 'BRAND' in smaller letters, then 'Milk' in a large, bold, serif font. Below this, 'Guaranteed Full Cream.' is written in a smaller font, and at the bottom, 'Largest Sale in the World.' is written in a bold, serif font.

西一千九百零七年三月廿七號

企公牛乳公司主理人白



美 交 萬 蘭 池 酒 主 人 發

啓者此酒之出名已久，酒年銷路加多，本廠現在欲  
 得此酒前所售之佳美酒，伏求諸君必試飲本廠之萬  
 蘭池酒，勿他標購，諸君欲購此酒之萬蘭池酒，倘若偶  
 有本店，請完購。



特向他店探買本廠此酒之萬蘭池酒，凡各酒店均有發售，特此佈

聞

代 理 人 牙 直 里

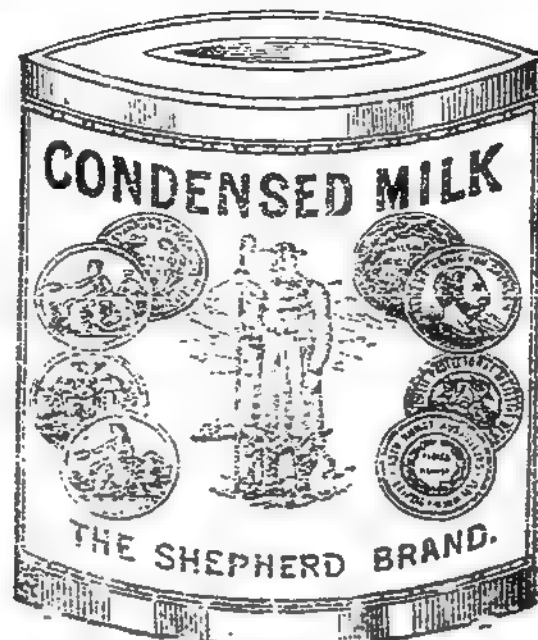
有 限 公 司 經 理

英一九百零六年七月十三號

代 沽 洋 貨 告 白



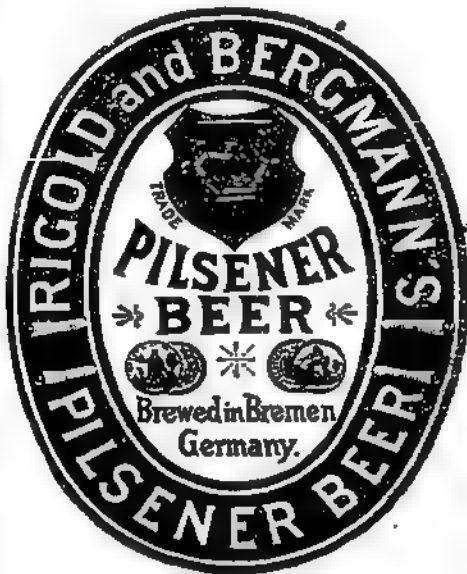
鐘標萬池酒



牧羊人標牛乳



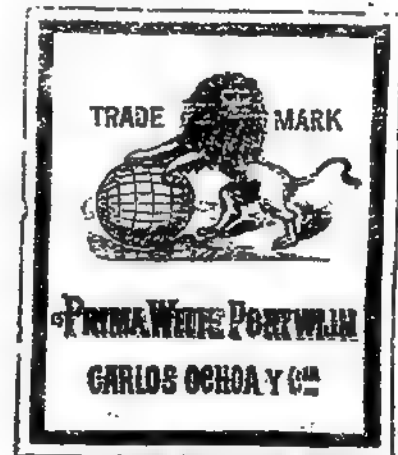
雙鳥威實基酒



皇帽標蜜酒



火車標紅帶厘家灰



獅弄球白勃灣酒



雙鴨標勃灣酒

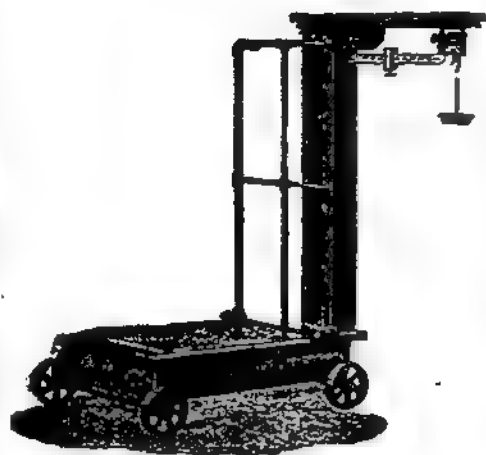
啟者本公司特字通 士商人等知悉本公  
司代沽 夏九利火車標紅帶厘家灰 皇  
帽標蜜酒 鴨鵝標勃灣酒 丁庄新寄標  
萬蘭池酒 雙鳥標威實基酒 立丹山膠  
及菓膏 獅及地球標茶 羊標及牧羊人  
標牛乳

本公司內時常存有此等貨甚多應沽諸君  
欲購請各 玉臨可也特此佈告  
大英一千九百零七年三月十六號

# JOHN LITTLE & Co., Limited.

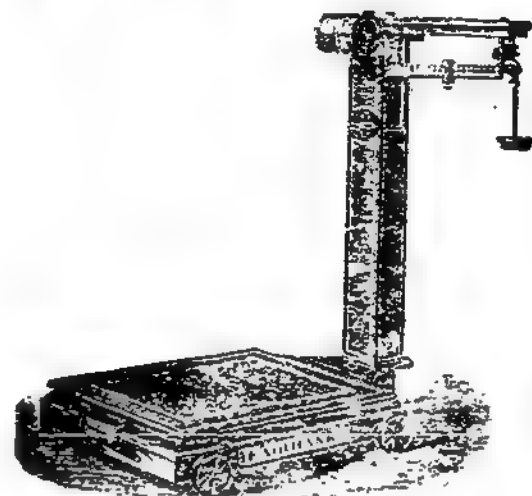
然里直有限公司告白

英一千九百零六年十一月三號



釘號所費在內

頂上正庄地球秤發售



價銀

有能秤

能秤

價銀

無能秤

能秤

一百九十六元  
一百零五元  
一百零五元  
一百零五元

一千一百廿五斤  
一千一百廿五斤  
一千一百廿五斤  
一千一百廿五斤

一千一百廿五斤  
一千一百廿五斤  
一千一百廿五斤  
一千一百廿五斤

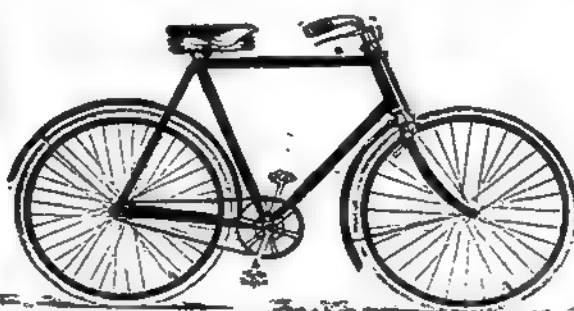
一百八十六元  
一百八十六元  
一百八十六元  
一百八十六元

一千一百廿五斤  
一千一百廿五斤  
一千一百廿五斤  
一千一百廿五斤

頂上正庄鋼鎖

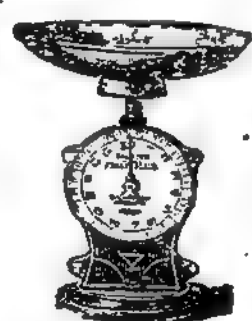


童子乘之孔明車每頂五十二元



英國正庄旗孔明車並正庄老人頭約車  
帶車鐘車燈全付銀每付十六元正貨真價實

大人乘之孔明車即脚車每頂六十元



英國正庄柳頭磅能秤磅與斤

三寸半 二寸半 二寸半 二寸半 二寸半 二寸半 二寸半 二寸半

每個六元八角半  
每個三元五角  
每個三元五角  
每個二元七角半  
每個二元七角半  
每個一元七角半  
每個一元七角半  
每個一元二角半

本公司尚有一等更好之孔明車其名是羅馬其價錢

有有有有有  
六八一  
十一百百  
五元一三六  
元十十  
元元

七磅 每枝四元一角半  
十四磅 每枝四元二角半  
廿八磅 每枝五元  
五十磅 每枝七元九角



# 電 車 票 冊 發 售 告 白

啟者本公司所製之車票冊可以附搭本公司之電車現在麥堅  
律本公司寫字樓發售每冊三十七頁每頁價值三占然而本公司  
每冊價值祇收一元以便各客附搭本公司之電車者可以省去十  
巴仙 諸君來購此冊者本公司祇收銀票及銀員不收小盾及銅  
錢此冊由購得之日起可以用至兩月為止客若登車祇將此冊示  
知收車票人便易車票更形簡便特此佈聞

大英一千九百零六年六月二十二號

正三換

正風車標萬蘭池酒  
WINDMILL BRANDY.



有酒必須注意幸勿誤購假標為禱此酒每樽價銀一元各處酒店均有發售光緒三十三年三月十一日錦興公司謹啟

入啟者本公司通佈諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國釀成以及樽乃係法國萬蘭池酒在于坡中第一暢銷之酒請君欲購此

正法國萬蘭池酒

雙狗標為記

此標萬蘭池酒係由著名醫所推許一經試必自然喜悅



雙狗標為記

雙狗標為記

可保此標萬蘭池酒全用菩提子製成

每樽價銀一元二角半在于市上其值最廉因為本公司欲將此標之酒在坡銷流以供眾人一試

茲將沽賣此酒之名店列下

錦興號 恒興號 錦昌號 和昌號 廣裕隆 濟公司 振源興 榮德和 泰昌號 廣發號

# 利直南有限公司告白

本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒久已通行已蒙諸君所共鑒不意此酒消流過盛奸商志圖射利以致魚目混珠不分美惡而諸君有吸飲此等假冒之萬蘭池酒者為害甚大本公司不得不將此中詳細佈眾週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君所同受之

益也啟者近來

竟有棍徒假冒

本公司正金鐘

標之萬蘭池酒

其標頭恍惚本

公司之款式少

有不慎受害甚

深因本公司所

沽之正金鐘標

萬蘭池酒不惜

工本係以頂上

質料釀成以故

曾飲此酒者皆

知其益遠近馳

名而各棍徒假

冒之酒氣味雖

同損益大異故

其所沽之價比

之本公司更廉

本公司所運到

新嘉坡五坡嘉怒鈕公司  
專辦祖家頂上美酒務此依  
此標明認明此標原亦度



嘉怒鈕公司

正金鐘標之萬蘭池酒其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之萬蘭池酒者務必留神細察勿為偽貨所誤再者本公司正金鐘標之酒皆有所刊標頭為據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈聞  
大英一千九百零七年二月二十號



三星斧頭標萬蘭酒發售

啟者本公司所沽之三星標萬蘭池酒天下馳名而且酒之質地確係異常清潔此乃第一精良之酒也凡標之酒有病飲之無殊藥石之功而酒味又復醇濃無匹茲特通知士商知悉如欲採購上庄萬蘭池酒必須購此三星標之萬蘭池酒方為有



利無害此三星標之萬蘭池酒在于本坡係以本公司收存最多本公司土庫內常有此酒應沽諸君有欲採購者請各玉臨可也此

大英一千九百零六年然花里月一號

頂 法 國 舊 萬 安 池 酒 發 售

保 家 頂 上 萬 安 池 酒



莫實德公司

啟者本公司不惜重資專辦法國正庄舊萬安池酒來坡發售此  
庄之標名喚莫寔德公司酒味醇熟價亦相宜本坡各大牌酒店  
多有發兌不論外埠亦已暢銷日見日廣諸翁買者請移玉至  
本公司內購探不悞

註明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒興號 錦昌號 啟昌號 錦興號 德茂號 上裕號

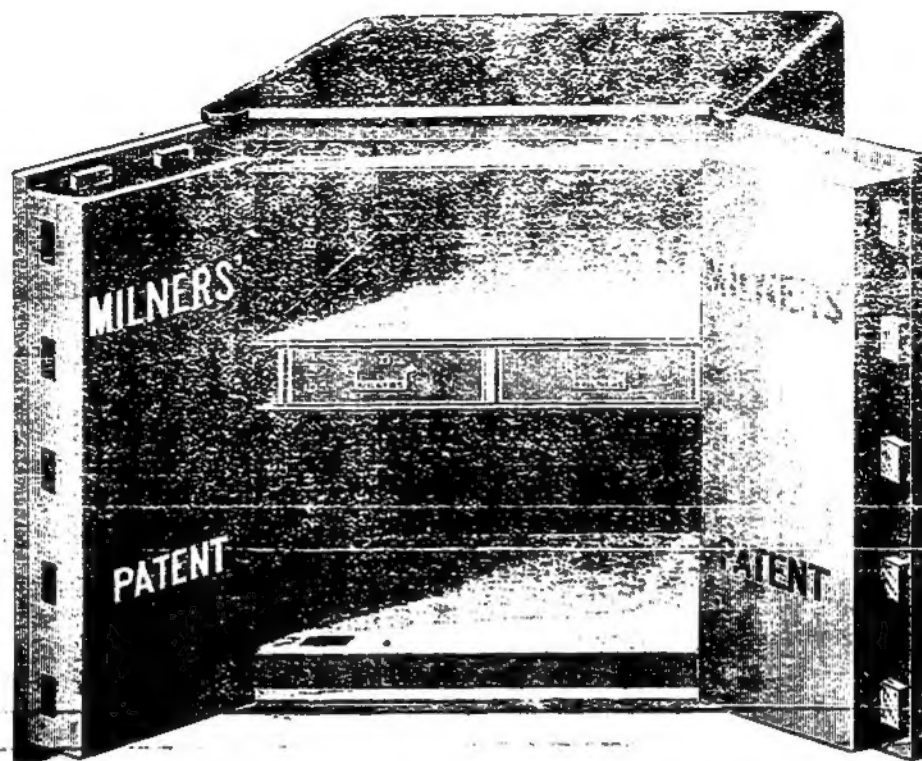
錦華號 芳安號 恒德號 怡興公司 廣仁興

大英一千九百零六年八月廿六號

莫寔德公司謹啟

堅 固 鐵 櫥 發 售

啟者本公司之綿拿鐵櫥乃是天  
下銷流最廣者已經沽去三十  
萬具此櫥之美係在能禦水火以



及盜賊本坡業已沽去數百具本  
公司之鐵櫥天下國家皆多購用  
此佈代理人牙直里有限公司啟

大英一千九百零四年三月廿二號

法 國 保 家 舊 萬 年 池 酒 發 售

啟者奉告各華商知悉此  
標之萬蘭池酒業已在于  
市上消流兩載取價甚廉  
經已成為通行之美酒則  
將來價值必須昂今當  
尚未起價之時本公司甚



專預告向與本公司照買  
此酒之商家知之將來定  
必起價伏求各商家乘此  
機會多購此酒收藏本公  
司可保此酒確係法國所  
製特此佈聞

代理人牙直里

有限公司 謹啟

大英一千九百零四年二月十號



# Katz Brothers, Limited.

葛士兄弟有限公司貨物平沽告白

啟者本公司定于西一千九百零七年利心末月二號拜一即華十月廿七日即至七

號拜六即華十一月初三日止將公司中之貨物平價沽出以廣銷場所沽留聲機器

之曲盆其價大減并有腳踏車所用之物件甚多茲將各種貨物開列于左

粗幼草帽 手巾 靴鞋 雪文 餐刀 叉 香水 時表 時鐘 床 縫衣

車 鐵箱 分盞點燭燈 絲衫 襪 帽 內衣 腳踏車 盆 酒盅 鐵樹

雀巢 鏡 土油燈 馬鞍等物不能盡錄而取價之廉出人意外 諸君有欲採購

者祈即如期 玉臨為盼特此佈聞

丁未年十月廿二日

英一千九百零八年六月四號